harman kardon
HARMAN

CITATION 300

1 APP

Download and run the Google Home app on a phone or tablet.

2 PRODUCT TOUR

Front

Lights when active

Regional power cord x1
(varies depending on country)

Citation 300 x1

Top

Microphones

Touch screen

Volume

Bottom

Power connector

USB
Reset

3 CONTROL / INFORMATION ON TOUCH SCREEN

Touch screen

Wi-Fi status

Mic mute/unmute

Press to ask your Google Assistant for help

Bluetooth

4 GET STARTED

Plug in the power

Download and run the Google Home app on a phone or tablet. Follow the instructions on the touch screen and Google Home app to finish the setup.

Enable Bluetooth® iPhone / iPad).

5 CHROMECAST PLAY MUSIC PROCEDURE

Step 1: Open Chromecast supported app

Step 2: Play Music

Step 3: Tap the cast icon and select "Citation 300"

e.g.
Spotify
Pandora
Tunein
Deezer
Google Play Music

* Device can support multi-room control provided by Chromecast built-in, more details can refer to Google Home app

6 OWNER'S MANUAL

DOWNLOAD THE FULL OWNER'S MANUAL FROM HARMANKARDON.COM

Bedienungsanleitung zum Herunterladen von harmankardon.com
Descargate el Manual de usuario completo en harmankardon.com
Laden Sie die vollständige Bedienungsanleitung von harmankardon.com
Scarica il manuale dell'utente integrale da harmankardon.com
Download de complete gebruikershandleiding van harmankardon.com
Last ned hele brukerhåndboken fra harmankardon.com
Ladda ner hela bruksanvisningen från harmankardon.com
Hent hele brugsanvisningen fra harmankardon.com
Töwnen's Manuall (請在因特網下載) harmankardon.com からダウンロードしてください
harmankardon.com 에서 사용자 매뉴얼 전체를 다운로드하십시오

7 SPECIFICATIONS

EN

- Model Name: CITATION 300
- Transducer: 2 x 89mm woofer, 2 x 20mm tweeter
- Output power: 4 x 25W
- Total output power: 100W
- Power Supply: 100 - 240 V
- Power consumption in sleep mode: <2.0 Watts
- Bluetooth version: A2
- Bluetooth transmitter frequency range: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth transmitter power: <10dBm
- Bluetooth receiver sensitivity: <-80dBm with EDPSK, 8DPSK
- Wireless network: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi maximum power: <20dBm
- 5G Wi-Fi modulation: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN transmission: 5.15 - 5.35GHz
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Supported audio formats: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensions: 84 x H 126 .984 x 180 x 142 mm
- Weight: 4.1 kg

Note:

CITATION 300 is intended to be used for streaming music. A consumer can stream Bluetooth audio to the speaker. A consumer can connect their speaker to the local Wi-Fi network and stream music from Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn with Google Home. This product is designed to be instantly on and ready to play music at a moment's notice, therefore, the Bluetooth and Wi-Fi connection will remain active at all times to support these operations.

CITATION 300 is in compliance with the European Union energy regulations.

CITATION 300 will enter into sleep mode (networked standby) after 30 minutes without operation, after which can be re-activated via Bluetooth or Wi-Fi.

This device complies with Part 15 of the FCC rules and Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B)

FC Caution:

Any changes or modification not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Caution about the antenna:

- Do not place the operation near the 5150-5250 MHz is only for reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.
- the maximum antenna gain permitted for devices in the bands 5250 - 5350 MHz and 5470 - 5725 MHz shall comply with the e.i.r.p. limit; and
- the maximum antenna gain permitted for devices in the band 5725 - 5825 MHz shall comply with the e.i.r.p. limits specified for point-to-point and non-point-to-point operation as appropriate.

IC Caution about the antenna:

- The antenna(s) used for this transmitter must be installed to provide a separation distance of at least 20 cm from all persons and must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.
- Operation in the 5 GHz band is restricted to indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.
- High-power radars are allocated as primary users of the 5 GHz band and these radars could cause interference and/or damage to LE-LAN devices.

Avertissement pour les dispositifs de radio locaux (RLAN):

- Le dispositif fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz est réservé uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux;
- le gain maximal d'antenne permis pour les dispositifs utilisant les bandes 5 250-5 350 MHz et 5 470-5 725 MHz doit se conformer à la limite de p.i.r.e.; et
- le gain maximal d'antenne permis pour les dispositifs utilisant la bande 5 725-5 825 MHz doit se conformer à la limite de p.i.r.e. spécifiée pour l'exploitation point à point et non point à point, selon le cas.De plus, les utilisateurs de radars de haute puissance sont désignés utilisateurs principaux (c.-à-d., qu'ils ont la priorité) pour les bandes 5 250-5 350 MHz et 5 650-5 850 MHz et que ces radars pourraient causer du brouillage et/ou des dommages aux dispositifs LE-LAN.

Déclaration IC: Exposition aux radiofréquences: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de distance de 20 cm entre la source de rayonnement et votre corps.

Ce (Caution):

Attention sur la position de l'antenne:

- Le fonctionnement dans la bande 5150-5250 MHz est réservé uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux (Le présent canal de bande 5250 - 5350 MHz est limité aux intérieurs uniquement);
- le gain maximal d'antenne pour les dispositifs utilisant les bandes 5 250-5 350 MHz et 5 470-5 725 MHz doit se conformer à la limite de p.i.r.e.; et
- le gain maximal d'antenne pour les dispositifs utilisant la bande 5 725-5 825 MHz doit se conformer à la limite de p.i.r.e. spécifiée pour l'exploitation point à point et non point à point, selon le cas.

Déclaration IC: Exposition aux radiofréquences: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de distance de 20 cm entre la source de rayonnement et votre corps.

Use Restrictions: This device is restricted to indoor use when operating in the 5150 to 5350 MHz frequency range in following countries:

BE	BG	CZ	DK	EE	IE	EL	ES	FR	HR
IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL
PT	RO	SI	SK	FI	SE	UK	TR	IS	LI
NO	CH								

Restricciones de uso: Este dispositivo está restringido para uso en interiores cuando funciona en la gama de frecuencias de 5150 a 5350 MHz en los siguientes países:

BE	BG	CZ	DK	EE	IE	EL	ES	FR	HR
IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL
PT	RO	SI	SK	FI	SE	UK	TR	IS	LI
NO	CH								

Utilisation restreinte: Cet appareil est limité à une utilisation à l'intérieur lorsqu'il fonctionne dans la gamme de fréquences de 5150 à 5350 MHz dans les pays suivants:

BE	BG	CZ	DK	EE	IE	EL	ES	FR	HR
IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL
PT	RO	SI	SK	FI	SE	UK	TR	IS	LI
NO	CH								

8 CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

FR

- Désignation du modèle: CITATION 300
- Haut-parleur: 2 x haut-parleur de graves 89mm, 2 x haut-parleur d'aigus 20mm
- Puissance de sortie: 4 x 25W
- Puissance totale: 100W
- Alimentation: 100-240V ~ 50/60Hz
- Consommation d'énergie en mode veille: <2.0 Watts
- Version Bluetooth: A2
- Gamme de fréquences de l'émetteur Bluetooth: 2402 - 2480MHz
- Puissance de l'émetteur Bluetooth: <10dBm
- Sensibilité de l'émetteur Bluetooth: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Réseau sans fil: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Plage de fréquences de émetteur WiFi: 2.4G: 2412 - 2472 MHz
Bande ISM: 2.4 GHz, USA 11 canaux, Europe et autres 13 canaux
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- Modulation WiFi: 2.4G: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- Puissance de l'émetteur WiFi: 5G: <23dBm
- Modulation WiFi: 5G: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Fréquence de transmission WiFi 5 GHz: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Formats audio pris en charge: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensions (HxLxP): 126 x 180 x 142 mm
- Poids: 4.1 kg

Remarques :

CITATION 300 est conçu pour la diffusion de la musique en streaming. L'utilisateur peut connecter de la musique en Bluetooth au haut-parleur. L'utilisateur peut connecter son haut-parleur au réseau Wi-Fi local et diffuser de la musique à partir de Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn avec Google Home. Ce produit a été conçu pour diffuser de la musique instantanément et à tout moment. Pour garantir son fonctionnement, la connexion Bluetooth et Wi-Fi doivent donc rester active en permanence.

CITATION 300 est conforme à la législation de l'Union européenne en matière d'énergie.

CITATION 300 fait passer en mode sommeil (veille en réseau) après 30 minutes sans fonctionnement, après quoi elle peut être réactivée via le Bluetooth ou le Wi-Fi.

9 ESPECIFICACIONES

ES

- Nombre del modelo: CITATION 300
- Transductor: 2 x altavoz de graves 89mm, 2 x altavoz de agudos 20mm
- Potencia de salida: 4 x 25W
- Potencia de salida total: 100W
- Alimentación eléctrica: 100-240V ~ 50/60Hz
- Consumo de energía en modo reposo: <2.0 Watts
- Versión de Bluetooth: A2
- Rango de frecuencia del transmisor Bluetooth: 2402 - 2480MHz
- Potencia del transmisor Bluetooth: <10dBm
- Modulación del transmisor Bluetooth: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Red inalámbrica: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Rango de frecuencia del transmisor wifi: 2.4G: 2412-2472 MHz
Banda ISM: 2.4 GHz, USA 11 canales, Europa y otros 13 canales
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- Potencia del transmisor wifi: 2.4G: <20dBm
- Modulación 2.4G wifi: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- Potencia del transmisor wifi: 5G: <23dBm
- Modulación 5G wifi: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Rango de frecuencia del transmisor wifi: 5G: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Formatos de audio admitidos: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensiones (ancho. x alt. x prof): 126 x 180 x 142 mm
- Peso: 4.1 kg

Nota:

El fin de CITATION 300 es la reproducción de música. El usuario puede reproducir sonido Bluetooth en el altavoz. El usuario puede conectar su altavoz a la red Wi-Fi local y reproducir música de Google Chromecast. Además, el altavoz funciona con Google Home. Este producto está diseñado para encenderse al instante y estar preparado para reproducir música en cualquier momento. Por lo tanto, las conexiones Bluetooth y wifi deben permanecer activas en todo momento para garantizar un funcionamiento correcto.

CITATION 300 cumple la legislación energética de la Unión Europea.

CITATION 300 entrará en modo de reposo (en red) después de 30 minutos sin operación, tras lo cual se puede reactivar vía Bluetooth o Wi-Fi.

10 TECHNISCHE DATEN

DE

- Modellbezeichnung: CITATION 300
- Lautsprechersteller: 2 x 89mm Tieftöner, 2 x 20mm Hochtöner
- Ausgangsleistung: 4 x 25W
- Signal-Rauschabstand: >80dB
- Gesamtleistung: 100W
- Stromversorgung: 100 - 240 V
- Leistungsaufnahme im Standby-Modus: <2.0 Watts
- Bluetooth-Version: A2
- Bluetooth-Übertragungsfrequenzbereich: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-Übertragungsleistung: <10dBm
- Bluetooth-Übertragungsmodulation: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- WLAN: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4 GHz WLAN-Frequenzbereich: 2.4G: 2412 - 2472 MHz
ISM-Band, USA 11 Kanäle, Europa und andere: 13 Kanäle
- 2.4 GHz WLAN-Übertragungsleistung: <20dBm
- 5G WLAN-Modulation: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-Übertragungsleistung: <23dBm
- 5 GHz WLAN-Modulation: OFDM, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-Frequenzbereich: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Unterstützte Audioformate: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Abmessungen (B x H x T): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Gewicht: 4.1 kg

Hinweis:

Der Verwendung von CITATION 300 ist auf Musik Streaming ausgerichtet. Ein Verbraucher kann Bluetooth-Audio zum Lautsprecher streamen. Der Nutzer kann den Lautsprecher mit dem lokalen Wi-Fi verbinden und Musik mit Google Chromecast streamen. Zusätzlich funktionieren sie auch mit Google Home. Dieses Produkt wurde entwickelt, um sofort einsatzbereit zu sein und Musik jederzeit abspielen zu können. Daher müssen Bluetooth- und Wi-Fi-Verbindungen ständig aktiv sein, um diese Funktionen zu unterstützen.

Der CITATION 300 entspricht den EU-Gesetzbestimmungen mit der Energieregelung für Energieverbrauch.

CITATION 300 Das Gerät wechselt automatisch in den Ruhezustand (Netzwerk-Bereitschaft), wenn es 30 Minuten lang nicht verwendet wird und kann über Bluetooth oder WLAN reaktiviert werden.

11 SPECIFICHE TECNICHE

IT

- Modello: CITATION 300
- Trasduttore: 2 woofer da 89mm, 2 tweeter da 20mm
- Potenza di uscita: 4 x 25W
- Potenza totale di uscita: 100W
- Alimentazione: 100-240V ~ 50/60Hz
- Consumo di energia in modalità sleep: <2.0 Watt
- Versione Bluetooth: A2
- Gamma di frequenza del trasmettitore Bluetooth: 2402 - 2480MHz
- Modulazione del trasmettitore Bluetooth: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Rete wireless: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Gamma di frequenza del trasmettitore wifi: 2.4G: 2412-2472 MHz
Banda ISM: 2.4 GHz, USA 11 canali, Europa e altri 13 canali
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- Potenza del trasmettitore wifi: 2.4G: <20dBm
- Modulazione 2.4G wifi: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- Potenza del trasmettitore wifi: 5G: <23dBm
- Modulazione 5G wifi: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Gamma di frequenza del trasmettitore wifi: 5G: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Formati audio supportati: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensioni: 84 x H 126 .984 x 180 x 142 mm
- Peso: 4.1 kg

Note:

CITATION 300 è destinato all'uso per lo streaming musicale. Un consumatore può trasmettere audio Bluetooth all'altoparlante. Un consumatore può collegare il proprio altoparlante alla rete Wi-Fi locale e riprodurre musica da Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn con Google Home. Questo prodotto è progettato per essere immediatamente disponibile e pronto per riprodurre musica in qualsiasi momento, pertanto le connessioni Bluetooth e Wi-Fi rimangono attive in ogni momento per supportare queste operazioni.

CITATION 300 è conforme alle normative sull'energia dell'Unione Europea.

CITATION 300 entrerà in modalità sleep (networked standby) dopo 30 minuti senza operazioni, dopodiché può essere riattivato tramite Bluetooth o Wi-Fi.

12 SPECIFICATIES

NL

- Modelnaam: CITATION 300
- Transducer: 2 x 89mm woofer, 2 x 20mm tweeter
- Uitgangsvermogen: 4 x 25W
- Totaal uitgangsvermogen: 100W
- Voeding: 100 - 240 V
- Stroomverbruik in sleepmodus: <2.0 Watts
- Bluetooth-versie: A2
- Bluetooth-zendfrequentiebereik: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-zendvermogen: <10dBm
- Bluetooth-zendmodulatie: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Draadloos netwerk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4 GHz Wi-Fi-zendfrequentiebereik: 2.4G: 2412-2472 MHz
ISM-Band, USA 11 kanalen, Europa en andere: 13 kanalen
- 2.4 GHz Wi-Fi-zendvermogen: <20dBm
- 5G Wi-Fi-modulatie: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz Wi-Fi-zendvermogen: <23dBm
- 5 GHz Wi-Fi-zendfrequentiebereik: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Ondersteunde audioformaten: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Afmetingen (B x H x D): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Gewicht: 4.1 kg

Opmerking:

CITATION 300 is bedoeld voor het streamen van muziek. Een consument kan Bluetooth-audio naar de luidspreker streamen. Een consument kan zijn luidspreker met het lokale Wi-Fi-netwerk verbinden en muziek met Google Chromecast streamen. Daarnaast werken ze ook met Google Home. Dit product is ontworpen om direct te kunnen worden afgespeeld en klaar te zijn om op elk moment muziek af te spelen. Daarom blijven de Bluetooth- en Wi-Fi-verbindingen altijd actief om deze functies te ondersteunen.

CITATION 300 voldoet aan de Europese Unie-energieregelgeving.

CITATION 300 gaat na 30 minuten zonder bediening in de sluimerstand (netwerkstandby), waarna het kan worden geactiveerd via Bluetooth of Wi-Fi.

13 SPECIFIKATIONER

SV

- Modellbeteckning: CITATION 300
- Transducer: 2 x 89mm woofer, 2 x 20mm tweeter
- Uteffekt: 4 x 25W
- Total uteffekt: 100W
- Strömförsörjning: 100 - 240 V
- Strömförbrukning i viloläge: <2.0 Watt
- Bluetooth-version: A2
- Bluetooth-sändarens frekvensområde: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-sändareffekt: <10dBm
- Bluetooth-sändarmodulering: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Trådlöst nätverk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi-sändarens frekvensområde: 2.4G: 2412-2472 MHz
ISM-band, USA 11 kanaler, Europa och andra 13 kanaler
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- 2.4G Wi-Fi-sändareffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulering: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- 5G Wi-Fi-sändareffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulering: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-frekvensområde: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Format för ljudfiler som stöds: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Mått (B x H x D): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Vikt: 4.1 kg

Anmärkning:

CITATION 300 är avsedd för strömmande musik. En konsument kan strömma Bluetooth-ljud till högtalaren. En konsument kan ansluta sin högtalare till det lokala Wi-Fi-nätverket och strömma musik från Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn med Google Home. Produkten är utformad för att vara omedelbart tillgänglig och redo att spela upp musik när som helst. Därför är Bluetooth- och Wi-Fi-anslutningen alltid aktiv för att stödja dessa funktioner.

CITATION 300 uppfyller EU:s energiregler.

CITATION 300 kommer att gå in i viloläge (nätverksstandby) efter 30 minuter utan användning, varefter den kan återaktiveras via Bluetooth eller Wi-Fi.

14 SPECIFIKATIONER

DA

- Modelbetegnelse: CITATION 300
- Transducer: 2 x 89mm woofer, 2 x 20mm tweeter
- Udgangseffekt: 4 x 25W
- Samlet udgangseffekt: 100W
- Strømforsyning: 100 - 240 V
- Strømforbrug i dvaletilstand: <2.0 Watt
- Bluetooth-version: A2
- Bluetooth-sendefrequensområde: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-sendeeffekt: <10dBm
- Bluetooth-sendermodulation: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Trådløst netværk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi-sendefrequensområde: 2.4G: 2412-2472 MHz
ISM-bånd, USA 11 kanaler, Europa og andre: 13 kanaler
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- 2.4G Wi-Fi-sendeeffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulation: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- 5G Wi-Fi-sendeeffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulation: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-frekvensområde: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Understøttede lydformater: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensioner (B x H x D): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Vægt: 4.1 kg

Bemærk:

CITATION 300 er beregnet til streaming af musik. En forbruger kan streame Bluetooth-lyd til højttaleren. En forbruger kan tilslutte deres højttaler til det lokale Wi-Fi-netværk og streame musik fra Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn med Google Home. Dette produkt er designet til at være klar til øjeblikkelig afspilning af musik, så Bluetooth- og Wi-Fi-forbindelsen er altid aktiv for at understøtte disse funktioner.

CITATION 300 overholder EU's energiregulering.

CITATION 300 vil gå i dvaletilstand (netværksstandby) efter 30 minutter uden betjening, hvorefter den kan genaktiveres via Bluetooth eller Wi-Fi.

15 SPECIFIKASJONER

NO

- Modellbetegnelse: CITATION 300
- Høyttalerelementer: 2 x 89mm basselement, 2 x 20mm diskanter
- Utgangseffekt: 4 x 25W
- Total utgangseffekt: 100W
- Strømforsyning: 100 - 240 V
- Strømforbruk i hvilemodus: <2.0 Watt
- Bluetooth-versjon: A2
- Bluetooth-sendefrekvensområde: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-sendeeffekt: <10dBm
- Bluetooth-sendermodulasjon: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Trådløst nettverk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi-sendefrekvensområde: 2.4G: 2412-2472 MHz
ISM-bånd, USA 11 kanaler, Europa og andre: 13 kanaler
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- 2.4G Wi-Fi-sendeeffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulasjon: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- 5G Wi-Fi-sendeeffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulasjon: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-frekvensområde: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Støttede lydformater: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensjoner (B x H x D): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Vekt: 4.1 kg

Merk:

CITATION 300 er beregnet for strømming av musikk. En forbruker kan strømme Bluetooth-lyd til høyttaleren. En forbruker kan koble høyttaleren til det lokale Wi-Fi-nettverket og strømme musikk fra Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn med Google Home. Dette produktet er utformet for å være umiddelbart på og klar til å spille av musikk når som helst. Derfor vil Bluetooth- og Wi-Fi-tilkoblingen være aktive til enhver tid for å støtte disse funksjonene.

CITATION 300 er i samsvar med EUs energiregulering.

CITATION 300 vil gå i hvilemodus (nettverksstandby) etter 30 minutter uten betjening, deretter kan den aktiveres på nytt via Bluetooth eller Wi-Fi.

16 SPECIFIKATIONER

SV

- Modellbeteckning: CITATION 300
- Högtalarkonfiguration: 2 x 89mm Tiefton, 2 x 20mm Hochtöner
- Uteffekt: 4 x 25W
- Total uteffekt: 100W
- Strömförsörjning: 100 - 240 V
- Strömförbrukning i viloläge: <2.0 Watt
- Bluetooth-version: A2
- Bluetooth-sändarens frekvensområde: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-sändareffekt: <10dBm
- Bluetooth-sändarmodulering: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Trådlöst nätverk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi-sändarens frekvensområde: 2.4G: 2412-2472 MHz
ISM-band, USA 11 kanaler, Europa och andra 13 kanaler
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- 2.4G Wi-Fi-sändareffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulering: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- 5G Wi-Fi-sändareffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulering: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-frekvensområde: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Stödda ljudformat: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Mått (B x H x D): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Vikt: 4.1 kg

Anmärkning:

CITATION 300 är avsedd för strömmande musik. En konsument kan strömma Bluetooth-ljud till högtalaren. En konsument kan ansluta sin högtalare till det lokala Wi-Fi-nätverket och strömma musik från Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn med Google Home. Produkten är utformad för att vara omedelbart tillgänglig och redo att spela upp musik när som helst. Därför är Bluetooth- och Wi-Fi-anslutningen alltid aktiv för att stödja dessa funktioner.

CITATION 300 uppfyller EU:s energiregler.

CITATION 300 kommer att gå in i viloläge (nätverksstandby) efter 30 minuter utan användning, varefter den kan återaktiveras via Bluetooth eller Wi-Fi.

17 SPECIFIKATIONER

FI

- Mallinimike: CITATION 300
- Kaiuttimet: 2 x 89 mm:n keskikaiutin, 2 x 20 mm:n diskanttikaiutin
- Lähtöteho: 4 x 25W
- Kokonaislähtöteho: 100W
- Virtalähde: 100 - 240 V
- Virrankulutus valmiustilassa: <2.0 wattia
- Bluetooth-versio: A2
- Bluetooth-lähettimen taajuusalue: 2402 - 2480MHz
- Bluetooth-lähettimen teho: <10dBm
- Bluetooth-lähettimen modulaatio: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Langaton verkko: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi-lähettimen taajuusalue: 2.4G: 2412-2472 MHz
ISM-kaista, USA 11 kanavaa, Eurooppa ja muut 13 kanavaa
5G: 5.15 - 5.35GHz, 5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz
- 2.4G Wi-Fi-lähettimen teho: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulaatio: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- 5G Wi-Fi-lähettimen teho: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulaatio: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5 GHz WLAN-taajuusalue: 5.15 - 5.35GHz,
5.470 - 5.725GHz, 5.725 - 5.825GHz

- Tuetut äänimuodot: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Mitat (L x K x S): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Paino: 4.1 kg

Huomautus:

CITATION 300 on tarkoitettu musiikin suoratoistoon. Kuluttaja voi suoratoistaa Bluetooth-ääntä kaiuttimeen. Kuluttaja voi yhdistää kaiuttimensa paikalliseen Wi-Fi-verkkoon ja suoratoistaa musiikkia Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn -palvelusta Google Homen kautta. Tämä tuote on suunniteltu käyttövalmiiksi ja valmiiksi toistamaan musiikkia milloin tahansa, joten Bluetooth- ja Wi-Fi-yhteydet pysyvät aktiivisina, jotta ne voivat tukea näitä toimintoja.

CITATION 300 on Euroopan unionin energiasäädösten mukainen.

CITATION 300 siirtyy 30 minuutin käyttämättömyyden jälkeen verkkovalmiustilaan, josta se voidaan aktivoida uudelleen Bluetooth- tai Wi-Fi-yhteydellä.

18 SPECIFICATIONS

PL

- Nazwa modelu: CITATION 300
- Przetworniki: 2 x głośnik niskotonowy 89 mm, 2 x głośnik wysokotonowy 20 mm
- Moc wyjściowa: 4 x 25 W
- Całkowita moc wyjściowa: 100 W
- Zasilanie: 100 - 240 V
- Pobór mocy w trybie uśpienia: <2.0 W
- Wersja Bluetooth: A2
- Częstotliwość nadawania Bluetooth: 2402 - 2480 MHz
- Moc nadawania Bluetooth: <10 dBm
- Modulacja nadawania Bluetooth: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Sieć bezprzewodowa: 802.11a/b/g/n/ac (2,4 GHz/5 GHz)
- Częstotliwość nadawania Wi-Fi 2,4G: 2412-2472 MHz
Pasmo ISM: 2,4 GHz, USA 11 kanałów, Europa i inne 13 kanałów
5G: 5,15 - 5,35 GHz, 5,470 - 5,725 GHz, 5,725 - 5,825 GHz
- Moc nadawania Wi-Fi 2,4G: <20 dBm
- Modulacja Wi-Fi 2,4G: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- Moc nadawania Wi-Fi 5G: <23 dBm
- Modulacja Wi-Fi 5G: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Częstotliwość nadawania Wi-Fi 5G: 5,15 - 5,35 GHz,
5,470 - 5,725 GHz, 5,725 - 5,825 GHz

- Obsługiwane formaty audio: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Wymiary (S x W x G): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Waga: 4,1 kg

Uwaga:

CITATION 300 jest przeznaczony do strumieniowania muzyki. Użytkownik może strumieniować dźwięk Bluetooth do głośnika. Użytkownik może podłączyć głośnik do lokalnej sieci Wi-Fi i strumieniować muzykę z usług Google Play Music, Spotify, Pandora, Deezer, TuneIn za pomocą Google Home. Ten produkt jest gotowy do natychmiastowego odtwarzania muzyki, dlatego połączenia Bluetooth i Wi-Fi są zawsze aktywne, aby obsługiwać te funkcje.

CITATION 300 spełnia wymagania unijnych przepisów dotyczących energii.

CITATION 300 przejdzie w tryb uśpienia (gotowość sieciowa) po 30 minutach bezczynności, po czym można go ponownie aktywować przez Bluetooth lub Wi-Fi.

19 TECHNICKÉ ÚDAJE

CS

- Označení modelu: CITATION 300
- Reproduktory: 2 x 89mm subwoofer, 2 x 20mm výškový reproduktor
- Výstupní výkon: 4 x 25W
- Celkový výstupní výkon: 100W
- Napájení: 100 - 240 V
- Spotřeba v pohotovostním režimu: <2.0 wattů
- Verze Bluetooth: A2
- Frekvenční rozsah vysílače Bluetooth: 2402 - 2480MHz
- Výkon vysílače Bluetooth: <10dBm
- Modulace vysílače Bluetooth: GFSK,π/4 DQPSK, 8DPSK
- Bezdrátová síť: 802.11a/b/g/n/ac (2,4 GHz/5 GHz)
- Frekvenční rozsah vysílače Wi-Fi 2,4G: 2412-2472 MHz
Pásmo ISM: 2,4 GHz, USA 11 kanálů, Evropa a další 13 kanálů
5G: 5,15 - 5,35 GHz, 5,470 - 5,725 GHz, 5,725 - 5,825 GHz
- Výkon vysílače Wi-Fi 2,4G: <20dBm
- Modulace Wi-Fi 2,4G: DBPSK, DQPSK, CCK,OFDM,BPSK, 16QAM,64QAM
- Výkon vysílače Wi-Fi 5G: <23dBm
- Modulace Wi-Fi 5G: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Frekvenční rozsah vysílače Wi-Fi 5G: 5,15 - 5,35 GHz,
5,470 - 5,725 GHz, 5,725 - 5,825 GHz

- Podporované zvukové formáty: HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Rozměry (Š x V x H): 180 x 126 .984 x 142 mm
- Hmotnost: 4,1 kg

Poznámka:

CITATION 300 je určen pro streamování hudby. Uživatel může streamovat zvuk Bluetooth do reproduktoru. Uživatel

IT

APP
Scaricare l'app Google Home su telefono o tablet.

TOUR DEI PRODOTTI
Parte frontale
Si illumina se attivo.
Tocca per controllare (ascolta i secondi di pausa).
Parte superiore
Microfoni
Tocca 2 volte:
Volume
Tocca e tieni premuto:
Assistente

CONTROLLI / INFORMAZIONI SUL TOUCH SCREEN
Tocca e tieni
Scorri
Diminuisci/Aumenta l'audio del microfono
Riavvia per chiudere app/ricaricare Google
Tutorial

PER COMINCIARE
Inserire la spina e la presa si illumina.
Segui le istruzioni sul telefono o tablet.
Segui le istruzioni sul telefono o nell'app Google Home per completare la configurazione
Prova il Bluetooth (PrimeMusic)

SPECIFICHE

- Numero modello: CST70DW, 300
- Trasduttore: 2 woofer da 89mm; 2 tweeter da 20mm
- Potenza: 50 W (RMS)
- Rapporto segnale-rumore: >80dB
- Alimentazione: 100-240 ~ 50/60Hz
- Consumo energetico in modalità Sleep: <2.0 Watt
- Versione Bluetooth: 4.2
- Banda di frequenza trasmettitore Bluetooth: 2402 – 2480MHz
- Potenza trasmettitore Bluetooth: <10dBm
- Modulazione trasmettitore Bluetooth: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- Rete wireless: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Intervallo di frequenza del trasmettitore Wi-Fi: 2412-2472 (802.11b/g/n HT20); 2422-2462 (802.11b/g/n HT40); 5180-5240 e 5745-5825
- Potenza del trasmettitore Wi-Fi: 24G: <20dBm
- Modulazione Wi-Fi: 24G: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM, 5PSK, 16QAM, 64QAM
- Potenza del trasmettitore Wi-Fi: 5G: <23dBm
- Frequenza di funzionamento Wi-Fi: 5G: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz
- Trasmettitore Bluetooth di basso consumo energetico Wi-Fi: 5G: 5.15 – 5.35GHz, 5.470 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

SPECIFICHE

- Modello: CST70DW, 300
- Driver: 2 woofer da 89mm; 2 tweeter da 20mm
- Potenza: 50 W (RMS)
- Rapporto segnale-rumore: >80dB
- Alimentazione: 100-240 ~ 50/60Hz
- Consumo energetico in modalità Sleep: <2.0 Watt
- Versione Bluetooth: 4.2
- Banda di frequenza trasmettitore Bluetooth: 2402 – 2480MHz
- Potenza trasmettitore Bluetooth: <10dBm
- Modulazione trasmettitore Bluetooth: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- Rete wireless: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Intervallo di frequenza del trasmettitore Wi-Fi: 2412 – 2472MHz (802.11b/g/n HT20); 2422 – 2462MHz (802.11b/g/n HT40); 5180 – 5240MHz e 5745 – 5825MHz
- Potenza del trasmettitore Wi-Fi: 24G: <20dBm
- Modulazione Wi-Fi: 24G: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM, 5PSK, 16QAM, 64QAM
- Potenza del trasmettitore Wi-Fi: 5G: <23dBm
- Frequenza di funzionamento Wi-Fi: 5G: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz
- Trasmettitore Bluetooth di basso consumo energetico Wi-Fi: 5G: 5.15 – 5.35GHz, 5.470 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

BEDIENUNG / INFORMATIE OP AANRAAKSCHERM

APP
Download de Google Home-app op een telefoon of tablet.

PRODUCTTOUR
Voorzijde
Licht op als actief.
Aanraken voor bediening
(wanneer actief)
Swipe op het geluid
Bovenzijde
Microfoons
Aanraken:
Tweemaal
Ondersijde
Aanraken en houden:
Assistent

BEDIENING / INFORMATIE OP AANRAAKSCHERM
Aanraken en houden
Swipe
Microfoon dempen/aanzetten
Herstart om app te sluiten/Google te laden
Tutorial

AAN DE SLAG
Sluit aan en licht op.
Download de Google Home-app op een telefoon of tablet.
Volg de instructies op het aanmeldscherm en in de Google Home-app om de installatie te voltooien.
Probeer Bluetooth uit (Muziek)

SPECIFICATIES

- Modelnaam: CST70DW, 300
- Luidsprekers: 2 x 89mm woofer; 2 x 20mm tweeter
- Uitgangsvermogen: 50 W (RMS)
- Signaal-ruisverhouding: >80dB
- Voeding: 100-240 ~ 50/60Hz
- Stroomverbruik in stand-bystand: <2.0 Watts
- Bluetooth-versie: 4.2
- Bluetooth-zendfrequentiebereik: 2402 – 2480MHz
- Vermogen Bluetooth-zender: <10dBm
- Modulatie Bluetooth-zender: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- Draadloos netwerk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Frequentiebereik Wi-Fi-zender: 2412 – 2472MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT20); 2422 – 2462MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT40); 5180 – 5240MHz en 5745 – 5825MHz
- 2.4G Wi-Fi-zendvermogen: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulatie: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM, 5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi-zendvermogen: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulatie: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Frequentiebereik Wi-Fi-zender: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

NO

APPEN
Last ned Google Home-appen på en telefon eller et nettbrett.

PRODUKTOMVISNING
Front
Lyser når aktiv.
Trykk for å kontrollere
(aktiver avhengig av lyd)
Topp
Mikrofoner
Trykk to ganger:
Volum
Undersiden
Trykk og hold:
Assistent

KONTROLL / INFORMASJON PÅ BERØRINGSSKJERM
Trykk og hold
Sveip
Slå mikrofonen av/på
Start på nytt for å lukke appen/laste Google
Opplæring

KOM I GANG
Slå til og koble til.
Last ned Google Home-appen på en telefon eller et nettbrett.
Følg instruksjonene på skjermbildet for oppsett og Google Home-appen for å fullføre oppsettet
Prøv Bluetooth (PrimeMusic)

SPESIFIKASJONER

- Modellnummer: CST70DW, 300
- Høyttalerelement: 2 x 89mm bass/høyttaler; 2 x 20mm diskanthøyttaler
- Utgangseffekt: 4 Ω 50 W (RMS)
- Signal-til-støy-forhold: >80dB
- Strømforsyning: 100-240 ~ 50/60Hz
- Strømforbruk i hvilemodus: <2.0 watt
- Bluetooth-versjon: 4.2
- Bluetooth-sendernes frekvensområde: 2402 – 2480MHz
- Bluetooth-senderens effekt: <10dBm
- Bluetooth-senderens modulasjon: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- Trådløst nettverk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Frekvensområde for Wi-Fi-sender: 2412 – 2472MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT20); 2422 – 2462MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT40); 5180 – 5240MHz og 5745 – 5825MHz
- 2.4G Wi-Fi-sendereffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulasjon: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM, 5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi-sendereffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulasjon: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5G Wi-Fi-senderfrekvensområde: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

SV

APP
Ladda ned Google Home-appen på en telefon eller surfplatta.

PRODUKTPRESENTATION
Framsida
Lyser när den är påslagen.
Beröring
Ljud (beroende på ljud)
Ovanpå
Mikrofoner
Beröring:
Två gånger
Undersida
Beröring och håll:
Assistent

KONTROLL/INFORMATION PÅ PEKSKÄRMEN
Beröring och håll
Svep
Stäng av/sätt på mikrofonen
Starta om för att stänga appen/ladda Google
Handledning

KOMMA IGÅNG
Anslut och lys upp.
Ladda ned Google Home-appen på en telefon eller surfplatta.
Följ instruktionerna på skärmbilden i Google Home-appen för att avsluta konfigurationen.
Testa Bluetooth (PrimeMusic)

SPECIFIKATIONER

- Modellbeteckning: CST70DW, 300
- Högtalarelement: 2 x 89 mm woofer; 2 x 20mm diskanthögtalarelement
- Effekt: 4 Ω 50W (RMS)
- Signal/brus-förhållande: >80dB
- Strömförsörjning: 100-240 ~ 50/60Hz
- Strömförbrukning i viloläge: <2.0 Watts
- Bluetooth-version: 4.2
- Bluetooth-sändarens frekvensområde: 2402 – 2480MHz
- Bluetooth-sändareffekt: <10dBm
- Bluetooth-sändarmodulering: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- Trådlöst nätverk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- Wi-Fi-sändarens frekvensområde: 2412 – 2472MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT20); 2422 – 2462MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT40); 5180 – 5240MHz och 5745 – 5825MHz
- 2.4G Wi-Fi-sändareffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulering: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi-sändareffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulering: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5G Wi-Fi-sändarfrekvensområde: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

DA

APP
Download Google Home-appen til en telefon eller et nettbrett.

PRODUKTRUNDVISNING
Front
Lyser ved aktivitet.
Tryk for at kontrollere
(varierer afhængigt af lyd)
Top
Mikrofoner
Tryk to gange:
Lydstyrke
Bund
Tryk og hold:
Tryk for at bede Google Assistant om hjælp

BRUGTNING
Tilslut strømmen.
Download Google Home-appen til en telefon eller tablet.
Følg vejledningen på skærmbilledet og i Google Home-appen for at afslutte opsætningen
Prøv Bluetooth (PrimeMusic)

SPECIFIKATIONER

- Modelnavn: CST70DW, 300
- Enheder: 2 x 89mm bas, 2 x 20mm diskant
- Udgangseffekt: 50 W (RMS)
- Signal/støj-forhold: >80dB
- Strømforsyning: 100-240 ~ 50/60Hz
- Strømforbrug i standbytilstand: <2.0 Watt
- Bluetooth-version: 4.2
- Bluetooth-sendefrekvensområde: 2402 – 2480MHz
- Bluetooth-sendereffekt: <10dBm
- Bluetooth-sendermodulation: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- Trådløst netværk: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi-senderens frekvensområde: 2412 – 2472MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT20); 2422 – 2462MHz (2.4 GHz GH: 802.11b/g/n HT40); 5180 – 5240MHz og 5745 – 5825MHz
- 2.4G Wi-Fi-sendereffekt: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi-modulering: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi-sendereffekt: <23dBm
- 5G Wi-Fi-modulering: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5G Wi-Fi-senderens frekvensområde: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

JP

アプリ
Google Home をダウンロードして、携帯電話またはタブレットで使用してください。

製品ツアー
前面
点灯:アクティブ時
上面
タップ:
2 回タップ:
音量を調整します
底面
タップしてヘルプを開く
タッチスクリーン操作 / 情報
タップ
長押し
スワイプ
マイクをオン/オフにします
再起動:
アプリを閉じる/Google を読み込む
チュートリアル

セットアップ
電源を接続します。
Google Home をダウンロードして、携帯電話またはタブレットで使用してください。
アプリの指示に従ってセットアップを完了します。Google Home アプリで Bluetooth をお試しください。

仕様

- モデル名: CST70DW, 300
- スピーカー ユニット: ウーファー 2 x 89mm
- 出力: 50 W (RMS)
- 信号 / ノイズ比: >80dB
- 電源: 100-240V ~ 50/60Hz
- スタンバイ時の消費電力: <2.0 ワット
- Bluetooth のバージョン: 4.2
- Bluetooth トランスミッター周波数帯域: 2402 – 2480MHz
- Bluetooth トランスミッター出力: <10dBm
- Bluetooth トランスミッター変調方式: GFSK, 4/8 DQPSK, 8DPSK
- ワイヤレス ネットワーク: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi トランスミッター周波数帯域: 2412-2472MHz (2.4GHz GH: 802.11b/g/n HT20); 2422-2462MHz (2.4GHz GH: 802.11b/g/n HT40); 5180-5240MHz および 5745-5825MHz
- 2.4G Wi-Fi トランスミッター出力: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi トランスミッター変調方式: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM, 5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi トランスミッター出力: <23dBm
- 5G Wi-Fi トランスミッター変調方式: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5G Wi-Fi トランスミッター周波数帯域: 5.15GHz – 5.35GHz, 5.47–5.725GHz, 5.725–5.850GHz

KO

애플리케이션
Google Home앱을 휴대폰이나 태블릿에 다운로드 하고 설정하세요.

제품 투어
전면
제품 활성 시에 불이 켜짐
터치하여 제어하기
(소리에 따라 다름)
상단
마이크
탭하세요:
두 번
하단
탭하고 누른 채로:
Google Assistant에게 도움을 요청하려면 누르세요.

시작하기
제품을 전원에 연결하세요.
Google Home앱을 휴대폰이나 태블릿에 다운로드 하고 설정하세요.
화면의 지시를 따르고 Google Home앱에서 설정을 완료하세요.
Bluetooth를 테스트하세요 (PrimeMusic)

사양

- 모델명: CST70DW, 300
- 트위터 2 x 89 mm 우퍼, 2 x 20mm 트위터
- 출력: 50 W (RMS)
- 신호 대 잡음비: >80dB
- 전원 공급장치: 100-240V ~ 50/60Hz
- 절전 모드에서의 전력 소비: <2.0 Watt
- 블루투스 버전: 4.2
- 블루투스 송신기 주파수 범위: 2402–2480MHz
- 블루투스 송신기 출력: <10dBm
- 블루투스 송신기 변조: GFSK, 4/8 DQPSK, 8DPSK
- 무선 네트워크: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi 송신기 주파수 범위: 2412-2472MHz(2.4GHz GH 범위: 802.11b/g/n HT20); 2422-2462MHz(2.4GHz GH 범위: 802.11b/g/n HT40); 5180-5240MHz 및 5745-5825MHz
- 2.4G Wi-Fi 송신기 출력: <20dBm
- 2.4G Wi-Fi 송신기 변조: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi 송신기 출력: <23dBm
- 5G Wi-Fi 송신기 변조: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5G Wi-Fi 송신기 주파수 범위: 5.15GHz – 5.35GHz, 5.47–5.725GHz, 5.725–5.850GHz

ZH

应用
下载 Google Home 应用，并在手机或平板电脑上进行设置。

产品介绍
正面
指示灯：活动时亮起
触控：
（根据音频而异）
顶部
麦克风
点按两次：
音量
底部
点按并按住：
唤醒 Google 助理

触控屏幕控制/信息
点按并按住
滑动
麦克风静音/取消静音
重启以关闭应用/重新加载 Google
教程

入门指南
连接电源，指示灯亮起。
下载 Google Home 应用，并在手机或平板电脑上进行设置。
按照屏幕上的说明操作，并在 Google Home 应用中完成设置。
试用蓝牙（PrimeMusic）

规格

- 型号：CST70DW, 300
- 扬声器：2 x 89 毫米低音扬声器；2 x 20 毫米高音扬声器
- 输出：50 W（RMS）
- 信噪比：>80dB
- 电源：100-240V ~ 50/60Hz
- 待机功耗：<2.0 瓦
- 蓝牙版本：4.2
- 蓝牙发射器频率范围：2402 – 2480MHz
- 蓝牙发射器功率：<10dBm
- 蓝牙发射器调制：GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- 无线网络：802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- 2.4G Wi-Fi 发射器频率范围：2412-2472MHz（2.4GHz GH：802.11b/g/n HT20）；2422-2462MHz（2.4GHz GH：802.11b/g/n HT40）；5180-5240MHz 和 5745-5825MHz
- 2.4G Wi-Fi 发射器功率：<20dBm
- 2.4G Wi-Fi 发射器调制：DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,5PSK, 16QAM, 64QAM
- 5G Wi-Fi 发射器功率：<23dBm
- 5G Wi-Fi 发射器调制：QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- 5G Wi-Fi 发射器频率范围：5.15GHz – 5.35GHz, 5.47–5.725GHz, 5.725–5.850GHz

TH

แอป
ดาวน์โหลดแอป Google Home บนโทรศัพท์หรือแท็บเล็ต แล้วตั้งค่า

ทัวร์ชมผลิตภัณฑ์
ด้านหน้า
ไฟสว่างขึ้นเมื่อใช้งาน
แตะเพื่อควบคุม
(ขึ้นอยู่กับเสียง)
ด้านบน
ไมโครโฟน
แตะ 2 ครั้ง:
ระดับเสียง
ด้านล่าง
แตะค้างไว้:
ผู้ช่วย

การควบคุม/ข้อมูลบนหน้าจอสัมผัส
แตะค้างไว้
ปัดนิ้ว
ปิด/เปิดไมโครโฟน
รีสตาร์ทเพื่อปิดแอป/โหลด Google
สอนการใช้งาน

เริ่มต้นใช้งาน
เสียบปลั๊กและเปิดไฟ
ดาวน์โหลดแอป Google Home บนโทรศัพท์หรือแท็บเล็ต
ทำตามขั้นตอนบนหน้าจอและในแอป Google Home เพื่อตั้งค่าให้เสร็จสิ้น
ลองใช้บลูทูธ (PrimeMusic)

ข้อมูลจำเพาะ

- ชื่อรุ่น: CST70DW, 300
- ลำโพง: ลำโพงวูฟเฟอร์ 2 x 89 มม.; ลำโพงทวีตเตอร์ 2 x 20 มม.
- กำลังขับ: 50 W (RMS)
- อัตราส่วนสัญญาณต่อสัญญาณรบกวน: >80dB
- แหล่งจ่ายไฟ: 100-240V ~ 50/60Hz
- การใช้พลังงานในโหมดสลีป: <2.0 วัตต์
- เวอร์ชันบลูทูธ: 4.2
- ช่วงความถี่ของเครื่องส่งสัญญาณบลูทูธ: 2402 – 2480MHz
- กำลังส่งของเครื่องส่งสัญญาณบลูทูธ: <10dBm
- การมอดูเลตของเครื่องส่งสัญญาณบลูทูธ: GFSK,4/8 DQPSK, 8DPSK
- เครือข่ายไร้สาย: 802.11a/b/g/n/ac (2.4GHz/5GHz)
- ช่วงความถี่ของเครื่องส่งสัญญาณ Wi-Fi: 2412 – 2472MHz (2.4GHz GH: 802.11b/g/n HT20); 2422 – 2462MHz (2.4GHz GH: 802.11b/g/n HT40); 5180 – 5240MHz และ 5745 – 5825MHz
- กำลังส่งของเครื่องส่งสัญญาณ 2.4G Wi-Fi: <20dBm
- การมอดูเลต 2.4G Wi-Fi: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,5PSK, 16QAM, 64QAM
- กำลังส่งของเครื่องส่งสัญญาณ 5G Wi-Fi: <23dBm
- การมอดูเลต 5G Wi-Fi: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- ช่วงความถี่ของเครื่องส่งสัญญาณ 5G Wi-Fi: 5.15 – 5.35GHz, 5.47 – 5.725GHz, 5.725 – 5.850GHz

RU

ПРИЛОЖЕНИЕ
Загрузите приложение Google Home на телефон или планшет и настройте устройство.

ОБЗОР ПРОДУКТА
Передняя панель
Индикатор загорается при активации.
Нажмите, чтобы управлять.
(Зависит от звука.)
Верхняя панель
Микрофоны
Нажмите дважды:
Громкость
Нижняя панель
Нажмите и удерживайте:
Ассистент

СЕНСОРНЫЙ ЭКРАН: УПРАВЛЕНИЕ И ИНФОРМАЦИЯ
Нажмите и удерживайте
Проведите пальцем
Включение/выключение микрофона
Перезапуск для закрытия приложения/загрузки Google
Обучение

НАЧАЛО РАБОТЫ
Подключите устройство к сети питания и включите его.
Загрузите приложение Google Home на телефон или планшет.
Следуйте инструкциям на экране и в приложении Google Home, чтобы завершить настройку.
Попробуйте воспроизвести музыку по Bluetooth (PrimeMusic).

ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Название модели: CST70DW, 300
- Динамики: 2 низкочастотных динамика 89 мм; 2 высокочастотных динамика 20 мм
- Выходная мощность: 50 Вт (RMS)
- Отношение сигнал/шум: >80 дБ
- Питание: 100–240 В ~ 50/60 Гц
- Потребление энергии в режиме ожидания: <2,0 Вт
- Версия Bluetooth: 4.2
- Диапазон частот передатчика Bluetooth: 2402–2480 МГц
- Мощность передатчика Bluetooth: <10 дБм
- Модуляция передатчика Bluetooth: GFSK, 4/8 DQPSK, 8DPSK
- Беспроводная сеть: 802.11a/b/g/n/ac (2,4 ГГц/5 ГГц)
- Диапазон частот передатчика Wi-Fi: 2412–2472 МГц (802.11b/g/n HT20); 2422–2462 МГц (802.11b/g/n HT40); 5180–5240 МГц и 5745–5825 МГц
- Мощность передатчика 2,4G Wi-Fi: <20 дБм
- Модуляция 2,4G Wi-Fi: DBPSK, DQPSK, CCK, OFDM,5PSK, 16QAM, 64QAM
- Мощность передатчика 5G Wi-Fi: <23 дБм
- Модуляция 5G Wi-Fi: QPSK, BPSK, 16QAM,64QAM,256QAM
- Диапазон частот передатчика 5G Wi-Fi: 5,15–5,35 ГГц, 5,47–5,725 ГГц, 5,725–5,850 ГГц

CHROMECAST BUILT-IN

CHROMECAST-PROCEDURE VOOR HET AFSPELEN VAN MUZIEK
Stel 1 van de Chromecast-producten in selectie 'Station' in.
Stap 2: Tik op het Cast-pictogram en selecteer 'Station'.
Stap 3: Tik op de Cast-pictogram en selecteer 'Cast to this device'.
Stap 4: Selecteer de Chromecast-bestemming waarop u de muziek wilt afspelen.
Stap 5: Begin met het afspelen van muziek.
Stap 6: Pas het volume aan met de volumeknoppen op het apparaat.
Stap 7: Om het afspelen te stoppen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app.
Stap 8: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 9: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 10: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 11: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 12: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 13: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 14: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 15: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 16: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 17: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 18: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 19: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 20: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 21: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 22: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 23: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 24: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 25: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 26: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 27: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 28: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 29: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 30: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 31: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 32: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 33: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 34: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 35: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 36: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 37: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 38: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 39: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 40: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 41: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 42: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 43: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 44: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 45: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 46: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 47: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 48: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 49: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 50: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 51: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 52: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 53: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 54: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 55: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 56: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 57: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 58: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 59: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 60: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 61: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 62: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 63: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 64: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 65: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 66: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 67: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 68: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 69: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 70: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 71: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 72: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 73: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 74: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 75: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 76: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 77: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 78: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 79: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 80: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 81: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 82: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 83: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en met 5.
Stap 84: Om de Chromecast-bestemming te wijzigen, selecteert u 'Stop casting' in de Google Home-app en herhaalt u de stappen 1 tot en